

Produkt/Product/Produit/Prodotto/Product/Producto/Produkt/proizvod/Izdelek: 30746532									
DE	EN	FR	IT	NL	ES	CZ	HR	SI	HU
Stellen Sie sicher, dass die Hundehütte stabil und sicher auf einer ebenen Fläche steht, um ein Umkippen oder Verrutschen zu verhindern.	Make sure the dog house is stable and secure on a level surface to prevent it from tipping over or slipping.	Assurez-vous que la niche est stable et sécurisée sur une surface plane pour éviter tout basculement ou glissement.	Assicurati che la cuccia sia stabile e sicura su una superficie piana per evitare che si ribalti o scivoli.	Zorg ervoor dat het hondenhok stabiel en veilig op een vlakke ondergrond staat om kantelen of uitglijden te voorkomen.	Asegúrese de que la caseta para perros esté estable y segura sobre una superficie plana para evitar que se vuelque o resbale.	Ujistěte se, že je bouda pro psa stabilní a zajištěná na rovném povrchu, aby se zabránilo převrácení nebo uklouznutí.	Provjerite je li kućica za pse stabilna i pričvršćena na ravnu površinu kako biste spriječili prevrtanje ili klizanje.	Prepričajte se, da je pasja uta stabilna in pritrjena na ravno površino, da preprečite prevrnitev ali zdrs.	Győződjön meg arról, hogy a kutyaház stabilan és sík felületen rögzítve van, hogy elkerülje a felborulást vagy elcsúszást.
Wählen Sie eine Hundehütte, die der Größe und dem Gewicht Ihres Hundes entspricht. Eine zu kleine oder zu große Hütte kann Unbehagen verursachen.	Choose a dog house that is appropriate for your dog's size and weight. A house that is too small or too large can cause discomfort.	Choisissez une niche adaptée à la taille et au poids de votre chien. Une cabane trop petite ou trop grande peut causer de l'inconfort.	Scegli una cuccia adatta alla taglia e al peso del tuo cane. Una capanna troppo piccola o troppo grande può causare disagio.	Kies een hondenhok dat geschikt is voor de grootte en het gewicht van uw hond. Een te kleine of te grote hut kan voor ongemak zorgen.	Elija una casa para perros que sea apropiada para el tamaño y peso de su perro. Una cabaña demasiado pequeña o demasiado grande puede causar molestias.	Vyberte si boudu pro psa, která je vhodná pro velikost a váhu vašeho psa. Příliš malá nebo příliš velká bouda může způsobit nepohodlí.	Odaberite kućicu za pse koja odgovara veličini i težini vašeg psa. Premala ili prevelika koliba može uzrokovati nelagodju.	Izberite pasjo uto, ki ustreza velikosti in teži vašega psa. Premajhna ali prevelika koča lahko povzroči nelagodje.	Válasszon kutyája méretének és súlyának megfelelő kutyaházat. A túl kicsi vagy túl nagy kunyhó kényelmetlenséget okozhat.
Achten Sie darauf, dass die Hundehütte ausreichend belüftet ist, um eine Überhitzung oder Feuchtigkeitssammlung zu vermeiden, die zu gesundheitlichen Problemen führen könnte.	Make sure the dog house is adequately ventilated to avoid overheating or moisture buildup, which could lead to health problems.	Assurez-vous que la niche est suffisamment ventilée pour éviter la surchauffe ou l'accumulation d'humidité, ce qui pourrait entraîner des problèmes de santé.	Assicurati che la cuccia abbia un'adeguata ventilazione per evitare il surriscaldamento o l'accumulo di umidità, che potrebbero portare a problemi di salute.	Zorg ervoor dat het hondenhok voldoende ventilatie heeft om oververhitting of vochtophoping te voorkomen, wat tot gezondheidsproblemen kan leiden.	Asegúrese de que la caseta del perro tenga una ventilación adecuada para evitar el sobrecalentamiento o la acumulación de humedad, lo que podría provocar problemas de salud.	Ujistěte se, že bouda pro psa má dostatečné větrání, aby nedošlo k přehřátí nebo hromadění vlhkosti, což by mohlo vést ke zdravotním problémům.	Provjerite ima li kućica za pse odgovarajuću ventilaciju kako biste izbjegli pregrijavanje ili nakupljanje vlage, što bi moglo dovesti do zdravstvenih problema.	Prepričajte se, da ima pasja uta ustrežno prezračevanje, da preprečite pregrevanje ali kopičenje vlage, kar bi lahko povzročilo zdravstvene težave.	Győződjön meg arról, hogy a kutyaház megfelelő szellőzéssel rendelkezik, hogy elkerülje a túlmelegedést vagy a nedvesség felhalmozódását, ami egészségügyi problémákhoz vezethet.
Verwenden Sie die Hundehütte nur in Bereichen, die vor extremen Wetterbedingungen geschützt sind. Bei starker Hitze, Kälte, Regen oder Schnee sollten zusätzliche Maßnahmen zum Schutz des Hundes ergriffen werden.	Only use the dog house in areas protected from extreme weather conditions. In extreme heat, cold, rain or snow, additional measures should be taken to protect the dog.	Utilisez la niche uniquement dans des zones protégées des conditions météorologiques extrêmes. En cas de chaleur extrême, de froid, de pluie ou de neige, des mesures supplémentaires doivent être prises pour protéger le chien.	Utilizzare la cuccia solo in aree protette da condizioni atmosferiche estreme. In condizioni di caldo estremo, freddo, pioggia o neve, dovrebbero essere adottate misure aggiuntive per proteggere il cane.	Gebruik het hondenhok alleen in gebieden die beschermd zijn tegen extreme weersomstandigheden. Bij extreme hitte, kou, regen of sneeuw moeten aanvullende maatregelen worden genomen om de hond te beschermen.	Utilice la caseta para perros únicamente en zonas protegidas de condiciones climáticas extremas. En caso de calor extremo, frío, lluvia o nieve, se deben tomar medidas adicionales para proteger al perro.	Používejte boudu pouze v oblastech chráněných před extrémními povětrnostními podmínkami. V extrémním horku, chladu, dešti nebo sněhu by měla být přijata další opatření k ochraně psa.	Koristite kućicu za pse samo u područjima zaštićenim od ekstremnih vremenskih uvjeta. Pri velikim vrućinama, hladnoći, kiši ili snijegu potrebno je poduzeti dodatne mjere zaštite psa.	Pasjo uto uporabljajte samo na območjih, zaščitениh pred ekstremnimi vremenskimi razmerami. V ekstremni vročini, mrazu, dežju ali snegu je treba psa dodatno zaščititi.	A kutyaházat csak szélsőséges időjárási viszonyoktól védett helyen használja. Extrém melegben, hidegben, esőben vagy hóban további intézkedéseket kell tenni a kutya védelme érdekében.
Platzieren Sie die Hundehütte fern von offenen Flammen, Heizgeräten oder anderen Wärmequellen, um Brandgefahr zu vermeiden.	To avoid the risk of fire, place the dog house away from open flames, heaters or other heat sources.	Placez la niche à l'écart des flammes nues, des radiateurs ou d'autres sources de chaleur pour éviter tout risque d'incendie.	Posizionare la cuccia lontano da fiamme libere, caloriferi o altre fonti di calore per evitare il rischio di incendio.	Plaats het hondenhok uit de buurt van open vuur, verwarmingstoestellen of andere warmtebronnen om brandgevaar te voorkomen.	Coloque la caseta para perros alejada de llamas abiertas, calentadores u otras fuentes de calor para evitar el riesgo de incendio.	Umístěte boudu pro psy mimo otevřený oheň, topidla nebo jiné zdroje tepla, abyste předešli riziku požáru.	Postavite kućicu za pse dalje od otvorenog plamena, grijača ili drugih izvora topline kako biste izbjegli rizik od požara.	Pasjo uto postavite proč od odprtega ognja, grelnikov ali drugih virov toplote, da se izognete nevarnosti požara.	A tűzveszély elkerülése érdekében helyezze el a kutyaházat nyílt lángtól, fűtőtestektől vagy egyéb hőforrásoktól.
Verwenden Sie nur zugelassene Zubehörteile und vermeiden Sie das Hinzufügen von Gegenständen, die den Hund verletzen oder verschluckt werden könnten.	Use only approved accessories and avoid adding items that could injure the dog or be swallowed.	Utilisez uniquement des accessoires homologués et évitez d'ajouter des objets qui pourraient blesser le chien ou être avalés.	Utilizzare solo accessori approvati ed evitare di aggiungere oggetti che potrebbero ferire il cane o essere ingeriti.	Gebruik alleen goedgekeurde accessoires en vermijd het toevoegen van items die de hond kunnen verwonden of kunnen worden ingeslikt.	Utilice únicamente accesorios aprobados y evite añadir elementos que puedan dañar al perro o ser tragados.	Používejte pouze schválené příslušenství a nepřidávejte předměty, které by mohly psa zranit nebo spolknout.	Koristite samo odobrene dodatke i izbjegavajte dodavanje predmeta koji bi mogli ozlijediti psa ili ih progutati.	Uporabljajte samo odobrene dodatke in se izogibajte dodajanju predmetov, ki bi psa lahko poškodovali ali jih pogoltnil.	Csak jóváhagyott tartozékokat használjon, és ne adjon hozzá olyan tárgyakat, amelyek megsérthetik a kutyát vagy lenyelhetik.

Produkt/Product/Produit/Prodotto/Product/Producto/Produkt/proizvod/Izdelek: 30746532									
DE	EN	FR	IT	NL	ES	CZ	HR	SI	HU
Überprüfen Sie regelmäßig die Hundehütte auf Schäden oder Abnutzung und reparieren Sie diese umgehend, um die Sicherheit zu gewährleisten.	To ensure safety, regularly check the dog house for damage or wear and tear and repair it promptly.	Vérifiez régulièrement la niche pour déceler tout dommage ou usure et réparez-la rapidement pour garantir la sécurité.	Controllare regolarmente la cuccia per eventuali danni o usura e ripararla tempestivamente per garantire la sicurezza.	Controleer het hondenhok regelmatig op schade of slijtage en repareer het snel om de veiligheid te garanderen.	Revise periódicamente la caseta para perros en busca de daños o desgaste y repárela rápidamente para garantizar la seguridad.	Pravidelně kontrolujte psí boudu, zda není poškozená nebo opotřebovaná, a pro zajištění bezpečnosti ji neprodleně opravte.	Redovito provjeravajte ima li kućica za pse oštećena ili istrošena i odmah je popravite kako biste osigurali sigurnost.	Redno preverjajte pasjo uto glede poškodb ali obrabe in jo nemudoma popravite, da zagotovite varnost.	Rendszeresen ellenőrizze a kutyáóban, hogy nem sérült-e vagy kopott-e, és haladéktalanul javítsa meg a biztonság érdekében.
Halten Sie einen ausreichenden Abstand zu giftigen Pflanzen, Chemikalien oder anderen gefährlichen Gegenständen, die in der Nähe der Hundehütte sein könnten.	Keep a safe distance from poisonous plants, chemicals or other dangerous objects that may be near the doghouse.	Gardez une distance de sécurité de toute plante toxique, produit chimique ou autre objet dangereux pouvant se trouver à proximité de la niche.	Mantieni una distanza di sicurezza da piante velenose, sostanze chimiche o altri oggetti pericolosi che potrebbero trovarsi vicino alla cuccia.	Houd een veilige afstand tot giftige planten, chemicaliën of andere gevaarlijke voorwerpen die zich in de buurt van het hondenhok kunnen bevinden.	Mantenga una distancia segura de plantas venenosas, productos químicos u otros elementos peligrosos que puedan estar cerca de la caseta del perro.	Udržujte bezpečnou vzdálenost od jakýchkoli jedovatých rostlin, chemikálií nebo jiných nebezpečných předmětů, které se mohou nacházet v blízkosti boudy.	Držite se na sigurnoj udaljenosti od bilo kakvih otrovnih biljaka, kemikalija ili drugih opasnih predmeta koji se mogu nalaziti u blizini kućice za pse.	Ohranite varno razdaljo od strupenih rastlin, kemikalij ali drugih nevarnih predmetov, ki so lahko v bližini pasje ute.	Tartson biztonságos távolságot minden mérgező növénytől, vegyszertől vagy más veszélyes tárgytól, amely a kutyáó közelében lehet.
Befolgen Sie die mitgelieferten Anweisungen sorgfältig und verwenden Sie alle empfohlenen Werkzeuge und Zubehörteile. Unsachgemäße Montage kann die Stabilität der Hundehütte beeinträchtigen.	Follow the instructions provided carefully and use all recommended tools and accessories. Improper assembly may compromise the stability of the dog house.	Suivez attentivement les instructions fournies et utilisez tous les outils et accessoires recommandés. Un assemblage incorrect peut affecter la stabilité de la niche.	Seguire attentamente le istruzioni incluse e utilizzare tutti gli strumenti e gli accessori consigliati. Un montaggio improprio può compromettere la stabilità della cuccia.	Volg de meegeleverde instructies zorgvuldig en gebruik alle aanbevolen gereedschappen en accessoires. Onjuiste montage kan de stabiliteit van het hondenhok beïnvloeden.	Siga cuidadosamente las instrucciones incluidas y utilice todas las herramientas y accesorios recomendados. Un montaje inadecuado puede afectar la estabilidad de la caseta para perros.	Pečlivě dodržujte přiložené pokyny a používejte všechny doporučené nástroje a příslušenství. Nesprávná montáž může ovlivnit stabilitu boudy pro psa.	Pažljivo slijedite priložene upute i koristite sve preporučene alate i pribor. Nepravilna montaža može utjecati na stabilnost kućice za pse.	Pazljivo sledite priloženim navodilom in uporabljajte vsa priporočena orodja in dodatke. Nepravilna montaža lahko vpliva na stabilnost pasje ute.	Gondosan kövesse a mellékelt utasításokat, és használjon minden ajánlott szerszámot és tartozékot. A helytelen összeszerelés befolyásolhatja a kutyaház stabilitását.
Bitte lesen Sie die gesamte Gebrauchsanweisung des Herstellers sorgfältig durch und befolgen Sie alle dort aufgeführten Sicherheitshinweise. Bevor Sie Produkte aufbauen und benutzen sollten Sie alle in der Gebrauchsanweisung aufgeführten Informationen	Please read the entire manufacturer's instructions carefully and follow all safety instructions provided therein. Before assembling and using products, you should carefully read all the information provided in the instructions. Warnings and safety guidelines cover some of the	Veillez lire attentivement l'intégralité du mode d'emploi du fabricant et suivre toutes les instructions de sécurité qui y sont indiquées. Avant d'installer et d'utiliser un produit, vous devez lire toutes les instructions d'utilisation. Lisez attentivement les informations	Si prega di leggere attentamente le istruzioni per l'uso complete del produttore e di seguire tutte le istruzioni di sicurezza ivi elencate. Prima di configurare e utilizzare qualsiasi prodotto, è necessario leggere tutte le istruzioni per l'uso. Leggere attentamente le informazioni	Lees de volledige gebruiksaanwijzing van de fabrikant aandachtig door en volg alle daar genoemde veiligheidsinstructies op. Voordat u producten in gebruik neemt en gebruikt, dient u alle gebruiksaanwijzingen te lezen. Lees de vermelde informatie zorgvuldig	Lea atentamente todas las instrucciones de uso del fabricante y siga todas las instrucciones de seguridad que allí se enumeran. Antes de configurar y utilizar cualquier producto, debe leer todas las instrucciones de uso. Lea atentamente la información	Přečtěte si prosím pozorně celý návod k použití od výrobce a dodržujte všechny zde uvedené bezpečnostní pokyny. Před nastavením a používáním jakýchkoli produktů byste si měli přečíst všechny pokyny k použití. Přečtěte si pozorně uvedené informace. Upozornění a bezpečnostní pokyny	Pažljivo pročitajte cjelokupne upute proizvođača za uporabu i slijedite sve sigurnosne upute koje su tamo navedene. Prije nego što postavite i koristite bilo koji proizvod, trebali biste pročitati sve upute za uporabu. Pažljivo pročitajte navedene informacije. Upozorenja i sigurnosne smjernice	Pozorno preberite celotna navodila proizvajalca za uporabo in upoštevajte vsa tam navedena varnostna navodila. Pred namestitvijo in uporabo katerega koli izdelka preberite vsa navodila za uporabo. Natančno preberite navedene informacije. Opozorila in varnostne smernice	Kérjük, figyelmesen olvassa el a gyártó teljes használati utasítását, és kövesse az ott felsorolt biztonsági előírásokat. Mielőtt bármilyen terméket üzembe helyezne és használna, olvassa el az összes használati utasítást. Olvassa el figyelmesen a felsorolt
Produkte sollten nie von Kindern sowie von Personen mit verringerten physischen, sensorischen oder mentalen Fähigkeiten oder Mangel an Erfahrung und Wissen benutzt werden, es sei denn, die Gebrauchsanweisung des Hersteller lässt dies explizit zu. Kinder	Products should never be used by children or persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge, unless the manufacturer's instructions for use explicitly permit this. Children should never play with products unsupervised. Cleaning and user	Les produits ne doivent jamais être utilisés par des enfants ou des personnes ayant une tension artérielle réduite. capacités physiques, sensorielles ou mentales ou manque d'expérience et de connaissances sauf si les instructions d'utilisation du fabricant le permettent	I prodotti non devono mai essere utilizzati da bambini o persone con pressione sanguigna ridotta capacità fisiche, sensoriali o mentali o mancanza di esperienza e conoscenza a meno che le istruzioni per l'uso del produttore non lo consentano esplicitamente. I	Producten mogen nooit worden gebruikt door kinderen of mensen met een verlaagde bloeddruk fysieke, zintuiglijke of mentale vaardigheden of een gebrek aan ervaring en kennis tenzij de gebruiksaanwijzing van de fabrikant dit uitdrukkelijk toestaat. Kinderen mogen nooit zonder toezicht met	Los productos nunca deben ser utilizados por niños o personas con presión arterial reducida. capacidades físicas, sensoriales o mentales o falta de experiencia y conocimiento a menos que las instrucciones de uso del fabricante lo permitan explícitamente. Los	Produkty by nikdy neměly používat děti nebo lidé se sníženým krevním tlakem fyzické, smyslové nebo duševní schopnosti nebo nedostatek zkušeností a znalostí pokud to návod výrobce k použití výslovně nepovoluje. Děti by si nikdy neměly hrát s výrobky bez dozoru.	Proizvode nikada ne smiju koristiti djeca ili osobe sa sniženim krvnim tlakom fizičke, osjetilne ili mentalne sposobnosti ili nedostatak iskustva i znanja osim ako proizvođačeve upute za uporabu to izričito dopuštaju. Djeca se nikad ne smiju igrati s proizvodima bez nadzora.	Izdelkov nikoli ne smejo uporabljati otroci ali osebe z znižanim krvnim tlakom telesne, senzorične ali duševne sposobnosti ali pomanjkanje izkušenj in znanja razen če proizvajalčeva navodila za uporabo to izrecno dovoljujejo. Otroci se nikoli ne smejo igrati z izdelki	A termékeket soha nem használhatják gyermekek vagy csökkent vérnyomású emberek fizikai, érzékszervi vagy szellemi képességek vagy tapasztalat és tudás hiánya kivéve, ha a gyártó használati utasítása ezt kifejezetten megengedi. A gyerekek soha ne

Produkt/Product/Produit/Prodotto/Product/Producto/Produkt/proizvod/Izdelek: 30746532									
DE	EN	FR	IT	NL	ES	CZ	HR	SI	HU
Erstickungsgefahr! Verpackungsmaterial ist kein Spielzeug! Halten Sie Verpackungsmaterial außerhalb der Reichweite von Kindern sowie Personen mit verringerten physischen, sensorischen oder mental en Fähigkeiten.	Danger of suffocation! Packaging material is not a toy! Keep packaging material out of the reach of children and people with reduced physical, sensory or mental capabilities.	Risque d'étouffement ! Le matériel d'emballage n'est pas un jouet ! Conserver le matériel d'emballage hors de portée des enfants et des personnes ayant des capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites.	Pericolo di soffocamento! Il materiale di imballaggio non è un giocattolo! Tenere il materiale di imballaggio fuori dalla portata dei bambini e delle persone con ridotte capacità fisiche, sensoriali o mentali.	Gevaar voor verstikking! Verpakingsmateriaal is geen speelgoed! Houd verpakingsmateriaal buiten het bereik van kinderen en mensen met verminderde fysieke, zintuiglijke of mentale vermogens.	¡Peligro de asfixia! ¡El material de embalaje no es un juguete! Mantenga el material de embalaje fuera del alcance de los niños y de personas con capacidades físicas, sensoriales o mentales reducidas.	Nebezpečí udušení! Obalový materiál není hračka! Obalový materiál uchovávejte mimo dosah dětí a osob se sníženými fyzickými, smyslovými nebo duševními schopnostmi.	Opasnost od gušenja! Materijal za pakiranje nije igračka! Držite materijal za pakiranje izvan dohvata djece i osoba smanjenih fizičkih, osjetilnih ili mentalnih sposobnosti.	Nevarnost zadušitve! Embalaža ni igrača! Embalažni material hranite izven dosega otrok in ljudi z zmanjšanimi fizičnimi, senzoričnimi ali duševnimi sposobnostmi.	Fulladásveszély! A csomagolóanyag nem játék! A csomagolóanyagot tartsa távol gyermekektől és csökkent fizikai, érzékszervi vagy szellemi képességű személyektől.